

las mismas condiciones encontradas en el frente. El director Allan Lund de Charlottetown recogió el material sobre los Dumbells durante un período de cinco años. George Salberston escribió el guión, con música de John Fenwick basada en más de 200 canciones de los Dumbells. El pianista y cómico Jack Ayers, último sobreviviente de la compañía original, proporcionó a Lund las partituras originales de canciones tales como *Wild Wild Women* y *The Dumbell Rag*.

Ayers falleció en mayo a la edad de 83 años, pero las representaciones de Charlottetown se vieron honradas con la presencia de miembros de la compañía unidos a los Dumbells en época posterior.

Los dos veteranos subieron a escena en la noche inaugural para recibir el aplauso entusiasta de los espectadores. Hablando en nombre de su compañero Bill Redpath y en el suyo propio, Jack MacLaren se dirigió a la audiencia con estas palabras: "Ha sido maravilloso que los Dumbells volvieran a escena después de 40 años. Bill y yo no estamos solos aquí esta noche, está también el espíritu de todos los que actuaron con nosotros".

La Leyenda de los Dumbells se representa en el Festival de Charlottetown, junto con la revista musical *By George*, basada en la vida y obra de George Gershwin, y la obra *Anne of Green Gables* que lleva trece años de representación.

Intercambios deportivos internacionales

Campamentos de formación conjuntos, intercambios de entrenadores y otros especialistas y competiciones deportivas, son algunos de los resultados del acuerdo firmado recientemente entre Canadá y Polonia.

Se debatieron acuerdos similares con Hungría, la República Federal de Alemania y la República Democrática Alemana. Los cuatro países mostraron interés en recibir propuestas específicas a finales de este año para examinar posibles

intercambios en 1978.

Se espera que durante el año próximo, como resultado de las conversaciones celebradas en Europa por la Sra. Iona Campagnolo, Ministro de Estado para Acondicionamiento Físico y Deporte Aficionado, equipos nacionales, regionales y locales compitan contra equipos canadienses. Se celebrarán conferencias y seminarios conjuntos con miras a mejorar el rendimiento de los atletas y las calificaciones de entrenadores y otro personal técnico.

Canadá y Polonia

Además de los campamentos conjuntos de formación, el acuerdo con Polonia cubre la participación de equipos e individuos en competiciones bilaterales y multilaterales en Canadá y Polonia, el intercambio de personal en el campo del deporte y esparcimiento físico y el intercambio de documentos técnicos, siempre que fuera posible.

Noticias breves

Canadá ha concedido \$2.000.000 de ayuda contra las sequías de Haití. La Cruz Roja de Haití recibió \$500.000 para necesidades inmediatas de alimentos y los \$1,5 millones restantes se destinan a un programa especial administrado por la Agencia Canadiense para el Desarrollo Internacional.

Publicado por la División de Información, Ministerio de Asuntos Exteriores, Ottawa, KLA 0G2.

Se permite la reimpresión de esta material, agradeciéndose la mención de la fuente. La Sra. Miki Sheldon, Directora, podrá dar la fuente de las fotografías, si no estuviese indicada.

This publication appears in English under the title Canada Weekly.

Cette publication existe également en français sous le titre Hebdo Canada.

Ähnliche Ausgaben dieses Informationsblatts erscheinen auch in deutscher Sprache unter dem Titel Profil Kanada.